



An Bhruiséil, 20 Márta 2019
(OR. en)

7737/19

CYBER 101	RELEX 287
COPEN 118	TELECOM 141
COPS 92	DAPIX 109
COSI 52	CATS 43
DATAPROTECT 98	CSC 111
IND 102	CSCI 47
JAI 313	IA 106
JAIEX 44	EJUSTICE 44
POLMIL 31	

TORADH NA nIMEACHTAÍ

Ó: Ardrúnaíocht na Comhairle

An: 19 Márta 2019

chuig: na toscaireachtaí

Uimh. an doic. 6866/19
roimhe seo:

Ábhar: Conclúidí ón gComhairle maidir le fothú acmhainneachta agus forbairt cumas i ndáil leis an gcibearshlándáil san Aontas Eorpach

Gheobhaidh na toscaireachtaí, san Iarscríbhinn a ghabhann leis seo, na conclúidí ón gComhairle maidir le fothú acmhainneachta agus forbairt cumas i ndáil leis an gcibearshlándáil san Aontas Eorpach a ghlac an Chomhairle Gnóthaí Ginearálta ar an 19 Márta 2019.

Conclúidí ón gComhairle maidir le fothú acmhainneachta agus forbairt cumas i ndáil leis an gcibearshlándáil san Aontas Eorpach

Déanann Comhairle an Aontais Eorpaigh an méid seo a leanas,

1. Á MHEABHRÚ DI na conclúidí uaithi maidir leis an teachtaireacht chomhpháirteach dar teideal *Resilience, Deterrence and Defence: Building strong cybersecurity for the EU*¹ [Athléimneacht, Díspreagadh agus Cosaint: Cibearshlándáil láidir a thógáil don Aontas];
2. Á MHEABHRÚ DI na conclúidí uaithi maidir le Freagairt Chomhordaithe ón Aontas ar Theagmhais agus Géarchéimeanna Cibearshlándála Mórsála²;
3. Á MHEABHRÚ DI na conclúidí uaithi maidir le fothú cibear-acmhainneachta seachtraí³;
4. Á ATHDHEARBHÚ DI gur féidir ardleibhéal slándála do líonraí agus do chórais faisnéise a sholáthar trí fheabhas a chur ar acmhainneacht agus cumas cibearshlándála na mBallstát agus institiúidí, ghníomhaireachtaí agus chomhlachtaí an Aontais, agus trína gcibear-athléimneacht a neartú dá éis;
5. IS MÓR AICI an dul chun cinn atá déanta ag na Ballstáit i ndáil le Foirne Freagartha do Theagmhais a bhaineann le Slándáil Ríomhairí (CSIRTanna) a neartú;
6. AGUS bunú Líonra CSIRTanna ag na Ballstáit le tacaíocht ghníomhach ón gCoimisiún agus ó ENISA Á MHOLADH AICI chomh maith leis an gcomhar neartaithe ar an leibhéal straitéiseach trí ghrúpa comhair NIS, ina bhfuil na Ballstáit, an Coimisiún agus ENISA;

¹ 14435/17 (Conclúidí ón gComhairle maidir leis an teachtaireacht chomhpháirteach chuig Parlaimint na hEorpa agus chuig an gComhairle: *Resilience, Deterrence and Defence: Building strong cybersecurity for the EU* an 20 Samhain 2017)

² 10086/18 (Conclúidí ón gComhairle maidir le Freagairt Chomhordaithe ón Aontas ar Theagmhais agus Géarchéimeanna Cibearshlándála Mórsála an 26 Meitheamh 2018)

³ 10496/18 (Conclúidí ón gComhairle maidir le treoirlínte an Aontais d'fhothú cibear-acmhainneachta seachtraí an 26 Meitheamh 2018)

7. AGUS BÉIM Á LEAGAN AICI ar ról lárnach ghrúpa comhair NIS an treoraíocht is gá a thabhairt chun an cur chuige i dtaca le trasuíomh Threoir NIS⁴ a ailíniú, a oiread agus is féidir, ar fud an Aontais mar aon le dul i ngleic leis na saincheisteanna ábhartha cibearshlándála;
8. AGUS an tacaíocht atá á tabhairt ag an gCoimisiún do na Ballstáit le haghaidh fothú acmhainneachta CSIRTanna tríd an tSaoráid um Chónascadh na hEorpa Á hAITHINT AICI;
9. AGUS an tacaíocht atá á tabhairt d'údarais forfheidhmithe dlí le haghaidh fothú acmhainneachta don chibearchoireacht a chomhrac tríd an gCiste Slándála Inmheánaí agus trí CEPOL Á hAITHINT AICI;
10. IS MÓR AICI an nuashonrú atá déanta ar Chreat Beartais Cibearchosanta AE chun tacú a thuilleadh le forbairt cumas cibearchosanta na mBallstát;
11. AGUS an dul chun cinn atá déanta ag na Ballstáit i dtaca le Treoir NIS a chur chun feidhme Á MHOLADH AICI;
12. Á THABHAIRT DÁ hAIRE gur réimse casta, idirspleách, síor-athraitheach í cibearshlándáil lena n-éilítear go ndéanfar an creat polaitiúil agus dlíthiúil a oiriúnú do threochtaí nua teicneolaíocha agus teicneolaíochtaí atá ag teacht chun cinn amhail intleacht shaorga, teicneolaíocht an bhlocshlabhra agus ríomhaireacht chandamach;

⁴ Treoir (AE) 2016/1148 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 6 Iúil 2016 maidir le bearta le haghaidh ardleibhéal comhchoiteann slándála do líonraí agus do chórais faisnéise ar fud an Aontais (IO L 194, 19.7.2016).

13. AGUS BÉIM Á LEAGAN AICI ar a thábhachtaí atá oiliúint agus cláir oideachais um chibearshlándáil, chomh maith le faisnéis agus múscailt feasachta i leith na mbagairtí slándála atá ar úsáideoirí deiridh, chun rioscaí cibearshlándála a laghdú;
14. Á CHUR I dTREIS AICI gur uirlisí éifeachtacha iad gníomhaíochtaí cibearshlándála chun measúnú a dhéanamh agus feabhas a chur ar leibhéal ullmhachta an Aontais gona Bhallstáit maidir le teagmhais agus géarchéimeanna cibearshlándála mórsála a chomhrac;
15. Á ATHDHEARBHÚ DI nach bhfuil teorainneacha ag an gcibearspás, rud a fhágann gur prionsabal buanseasmhach de ghníomhaíochtaí agus tionscnaimh fothaithe cibear-acmhainneachta iad peirspictíochtaí agus comhar trasteorann agus trasearnála;
16. AGUS BÉIM Á LEAGAN AICI ar a thábhachtaí atá comhar idir an earnáil phoiblí, an earnáil phríobháideach agus an lucht acadúil, go háirithe trí thionscadail chomhoibríocha;
17. AGUS BÉIM Á LEAGAN AICI ar a thábhachtaí atá comhar míleata-sibhialta, ag obair ar mhaithe le cuspóirí comhchoiteanna sa chibir-réimse chun freagairt chomhsheasmhach éifeachtach ar chibearbhagairtí a áirithiú;
18. TUGANN SÍ DÁ hAIRE an dul chun cinn atá déanta ag grúpa Ballstát maidir le Foirne Mearfhreagartha Cibirtheamhas a cheapadh chun dlús a chur leis an gcomhar deonach sa chibir-réimse trí chúnamh frithpháirteach;

19. IS DÍOL SÁSAIMH DI an plé atá ar siúl faoi láthair sa Chomhairle faoin Togra ón gCoimisiún le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena mbunaítear an Lárionad Eorpach um Inniúlachtaí Tionsclaíochta, Teicneolaíochta agus Taighde Cibearshlándála agus Líonra na Lárionad Comhordúcháin Náisiúnta;
20. MOLANN SÍ rannpháirtíocht ghníomhach in obair leanúnach ghrúpa comhair NIS, go háirithe i dtaca le fothú cibear-acmhainneachta;
21. MOLANN SÍ obair leanúnach ghrúpa comhair NIS ar fhreagairt chomhordaithe ón Aontas ar theagmhais agus géarchéimeanna cibearshlándála mórsála;
22. IARRANN SÍ ar na Ballstáit cur lena gcuid straitéisí cibearshlándála náisiúnta agus cibearshlándáil a phríomhshruthú, agus aird á tabhairt ar riachtanais earnáil-sonracha;
23. IARRANN SÍ ar na Ballstáit faireachán, meastóireacht/measúnú leanúnach a dhéanamh ar thionchar na mbeart a glacadh chun cibear-athléimneacht a neartú agus cibearchumais agus cibear-acmhainneachtaí a mhéadú ar an leibhéal náisiúnta;
24. IARRANN SÍ ar na Ballstáit cibearshlándáil agus litearthacht dhigiteach a phríomhshruthú i gcuraclaim ar gach leibhéal oideachais (bunoideachas, meánoideachas, oideachas treasach, foghlaim ar feadh an tsaoil) agus é bunaithe, i gcás inarb ábhartha, ar phróifílí poist atá seanbhunaithe agus próifílí poist a bheidh ann amach anseo;
25. IARRANN SÍ ar na Ballstáit tionscnaimh feasachta cibearshlándála agus chibearshláinteachais don phobal agus d'úsáideoirí deiridh a chur i bhfeidhm, agus iad a bheith dírithe ar fhostaithe na hearnála poiblí;
26. MOLANN SÍ do na Ballstáit gníomhaíochtaí cibearshlándála a reáchtáil ar an leibhéal náisiúnta mar aon le gníomhaíochtaí cibearshlándála ar leibhéal an Aontais a reáchtáil agus/nó páirt a ghlacadh iontu chun tástáil a dhéanamh ar ghnéithe straitéiseacha agus teicneolaíochta agus oiliúint a fháil ina leith, chomh maith leis na scileanna riachtanacha a fhorbairt go héifeachtúil agus ar leibhéal praiticiúil;

27. IARRANN SÍ ar na Ballstáit cumais theicniúla agus oibríochtúla cibearshlándála a gcuid CSIRTanna a fhorbairt a thuilleadh maidir le teagmhais a chosc, maolú agus freagairt ar theagmhais;
28. IARRANN SÍ ar an gCoimisiún agus ar ENISA leanúint den tacaíocht atá á tabhairt acu d'acmhainneacht agus cumas Líonra CSIRTanna ag na Ballstáit chun comhoibriú níos fearr, faisnéis a chomhroinnt faoi theagmhais agus freagairt ar bhealach éifeachtach ar theagmhais mhórsála trasteorann;
29. IARRANN SÍ ar na Ballstáit leanúint de chuidiú a thabhairt d'údaráis forfheidhmithe dlí inniúlachtaí sonracha a fhorbairt i gcomhordú leis na húdaráis inniúla Eorpacha d'fhonn an chibearchoireacht a chomhrac ar bhealach éifeachtúil ar leibhéal an Aontais;
30. IARRANN SÍ ar na Ballstáit tuilleadh infheistíochta a dhéanamh i bhfothú cibear-acmhainneachta;
31. IARRANN SÍ ar an gCoimisiún agus ar ENISA cláir feasachta cibearshlándála agus oiliúint a chur i bhfeidhm agus iad a bheith dírithe ar fhostaithe institiúidí, ghníomhaireachtaí agus chomhlachtaí an Aontais;
32. IARRANN SÍ ar an Aontas gona Bhallstáit faisnéis agus dea-chleachtais a chomhroinnt ar bhonn deonach d'fhonn cuidiú le sainaithint agus aghaidh a thabhairt ar na príomhriachtanais fothaithe cibear-acmhainneachta ar an leibhéal náisiúnta agus ar leibhéal an Aontais;
33. IARRANN SÍ ar an Aontas gona Bhallstáit tacú le taighde cibearshlándála agus cibearshlándáil a chur chun cinn mar shaincheist i réimsí eile staidéir, agus brainsí éagsúla taighde agus forbartha um chibearshlándáil á dtabhairt le chéile ina n-aonad comhtháite, agus barr feabhais i dtaighde cibearshlándála a chothú;
34. IARRANN SÍ ar an Aontas gona Bhallstáit taighde cibearshlándála a fhorbairt ina léireofaí riachtanais shochaíocha agus IARRANN SÍ orthu torthaí an taighde sin a chomhtháthú sa mhargadh;
35. IARRANN SÍ ar an Aontas gona Bhallstáit cibearshlándáil a thabhairt san áireamh i nglonna ar sholáthar TFC, de réir mar is iomchuí.